

FEMINISMO es el reconocimiento en la ley escrita de todos los derechos que integran la personalidad humana según el derecho natural.

Directora-fundadora: CELSIA REGIS

ADMINISTRACION: Plaza de Oriente, 2.—APARTADO.—613.—TLE.—54-1 83.—Madrid
REDACCION Y TALLERES: «Granja Femenina» — Apartado, —2— TLE.—1-2 9—Carabanchel Bajo

Las Columnas de este periódico están siempre abiertas a toda mujer para la defensa de sus sagrados derechos

NUMERO SUELTO DIEZ CÉNTIMOS

Sábado 19 de octubre de 1929

1492—12 DE OCTUBRE—1929

FIGURAS DE LA CONTRA-RAZA

Los «mari-anos»

En la verdadera y genuina acepción de la palabra, que es el culto a María-Madre, todos, quien más, quien menos, somos o debemos ser Marianos y aún debíamos todos acentuar ese culto a María-Madre, porque todos tenemos o hemos tenido una.

Ese mismo culto, debemos todos tener a la Mujer, ya que todas las mujeres son, han sido o pueden y deben ser Madres.

Declaro Mujer, es decirlo todo.

Pero no es de este aspecto Mariano del que me quiero ocupar hoy, sino del mari-ano.

Luego veréis a quienes llamo yo mari-anos.

Desde el día que tuve el gusto de conocer este simpático periódico, fundado y dirigido por una *Super Mujer* y manipulado y hecho y compuesto admirablemente por otras Mujeres, sus discípulas, pensé dedicarles un pequeño escrito, con este interesante tema de la vida moderna, pero la falta de tiempo, por eso de «ganarás el pan...», habíame impedido cumplir mi citado propósito.

Pero como creo estar en deuda con las mujeres de LA VOZ DE LA MUJER (¡Ahí es nada tener el honor de que las tipógrafas del porvenir hayan tenido la sabiduría, mejor dicho, la intuición femenina, de descifrar mis letras, que no entienden muchos hombres, y alguno ha llamado signos cabalísticos procedentes de la tumba de Tut-Ankh-Amen y éstas han entendido y han compuesto en los tipos correspondientes) voy a cumplir hoy lo que me propuse y casi sin gastar tiempo ni fósforo, ya que, como anillo al dedo, entra en mi tema el precioso artículo que José L. Barberán publicó en «El Liberal» del día 3 y que yo voy a tener el honor de reproducir dedicándolo a D.ª Celsia Regis, Superhembra, que nació con cuatro o seis siglos de anticipación, y a sus discípulas, las bellas

y simpáticas *Mujeres tipógrafas del porvenir*.

Yo entiendo que este aspecto del arte de la tipografía no tardará en estar vinculado a la hembra exclusivamente.

¿Qué hace falta para ser un buen cajista...?

Yo entiendo que lo esencial para ello es una mediana cultura, buena vista, y curiosidad.

Las dos últimas cualidades fueron, son y serán peculiares y nativas en la Mujer, y la primera, también la posee toda hembra moderna.

Por eso yo llamo a la Mujer el *tipógrafo del siglo futuro*.

Ne quisiera alargar más este pobre exordio, para no molestar más a los lectores benévolos, y como el magistral escrito que voy a tener el gusto de reproducir ya lo dice todo, yo, por único comentario al mismo, sólo he de aconsejar (ya sé que no me harán caso), que todas esas figuras de la contra-raza, a quienes yo llamo mari-anos, se den una vueltecita por Carabanchel Bajo (que no está tan lejos), y allí, a la vista de las tipógrafas del porvenir, rasguen sus túnicas y se «suelten el pelo», aunque se deshagan el ondulado y entonen el «Yo pecador» y digan como yo ahora, para lo cual me destoco:

¡DIOS TE SALVE, MUJER, LLENA ERES DE GRACIAS..!

Alberto L. CARVAJAL

Bembibre (LEON)

Día de la Raza, 1929

EL FEMINISMO DEL VARON.—AUMENTA DE DIA EN DIA EL NUMERO DE HOMBRES QUE SE ONDULAN, RIZAN U OXIGENAN LA CABELLERA — EN ALGUNAS PELUQUERIAS SE HABILITAN GABINETES RESERVADOS PARA ESTA COQUETERIA MASCULINA:

EL VARONISMO DE LA HEMBRA.

Voy a entrar en uno de estos cajés de la calle de Alcalá que han puesto de moda nuestras bellas artistas teatrales.

En la puerta ya, una linda y elegante amiguita, que explora en vano la terraza en busca de un asiento, sin que ni uno solo de los muchos hombres que la invaden materialmente tenga la galantería de ofrecerle el asiento, aun cuando va acompañada de una señora anciana, me detiene con una luminosa sonrisa, tendiéndome al mismo tiempo el millagro de pequeña mano enguantada.

—¿Recuerda usted—me pregunta—el reportaje titulado «El varonismo de la hembra», que publicó en «El Liberal» allá por el mes de mayo del pasado año?

—¡Ciertamente!

—¿Y recuerda que en él censuraba el derrotero de la mujer moderna, recogiendo varios casos interesantes de jóvenes «extrajeras» que asumían en sus manos ciertas actividades del hombre, como el profesorado de esgrima, la doma de potros salvajes, peritajes en ciencias químicas, conducción de vehículos y otras muchas más?

—¿Cómo no he de recordarlo?

—Pues fíjese en la mayoría de los hombres que hay sentados en estas dos terrazas, y dígame qué quiere usted que hagamos las mujeres modernas.

Y como yo la mirara con mirada interrogante, por no descifrar o comprender su indicación, agregó:

—Fíjese bien... La mayoría llevan el cabello ondulado o rizado artificialmente...

Sigo su indicación, y puedo apreciar, sin gran esfuerzo, que es cierta su observación.

—Pero a usted, como a otros hombres—insiste en tono marcadamente irónico—se les escapan detalles, que para nosotras es difícil que pasen inadvertidos...

—¿Y son?...

—Que hay aquí entre estos hombres, cabelleras rubias por el agua oxigenada u otras composiciones químicas y que si observamos detenidamente a muchos de estos... «pollos»—y subraya la palabra—veremos que el «time's» impera en sus pestiños... ¿Y para qué detenernos en el detalle de la indumentaria?...

—¿Y no cree usted, amiguita mía, que este desquiciamiento en el hombre de hoy no puede ser originado por la transformación de la mujer moderna?

—No... no... Ciertamente que después de la gran guerra la vida de la mujer ha cambiado por completo, y acaso hemos rebasado los límites de la prudencia. Pero tenía que cambiar para manumitirnos de prejuicios sociales y atavismos estúpidos, que nos convertían en un estorbo y en una carga pesada para el hombre... Al extender nuestras alas, al desplegar, nuestras energías, recogiendo actividades del varón, no lo hemos hecho solamente por contar con legítimos medios de vida y librarnos de la miseria... Lo hemos hecho también por no ser una carga para el compañero que nos dé su nombre, ya que la vida es dura y angustiosa cuando no se dispone de fortuna heredada.

(Continúa en la 2.ª columna de la página 2)

La mujer española

(Véase desde el número 325)

«Todas las mujeres son dignas de homenaje.»

Beaumarchais.

«El alma de la mujer es tan sensible que se com-padece de todos los infortunios.»

Cantú.

«La mujer está destinada a ocuparse siempre de la felicidad de los que la rodean.»

Wolfe.

«La mujer es el único ser que es feliz de hacer felices.»

Diderot.

En los exámenes de las Escuelas Normales de Maestros y Maestras el 73 por 100 de las que sacan Sobresaliente son mujeres y sólo el 27 por 100 hombres, de los cuales salen suspensos el 57 por 100 y sólo el 43 por 100 de mujeres, según también el «Anuario Estadístico» último, son más aplicadas.

Y suelen recibir ellas menos instrucción que los varones; pocas, la de los Institutos y menos aún la universitaria.

Pero son por naturaleza, o por permisión divina, más bondadosas que nosotros, más abnegadas y menos crueles. No «se divierten» matando pichones a tiros, arreando y espoleando caballos en violentas carreras, acosando toros en los campos o matándolos, o viendo cómo los torturan y los matan, en corridas y en capeas, bestial y cruel «diversion» que el «retrógrado» Felipe II intentó suprimir de acuerdo con el Sumo Pontífice. Y hay «vigente» en España una ley de protección a los animales, que anárquicamente se infringe, hasta bajo la presidencia de las autoridades. O «aquellos» o «esta» sobra.

En heroísmo individual la mujer española ofreció ejemplos como los de Agustina de Aragón, el de Casta Alvarez y la Condesa de Bureta en Zaragoza; el de María Pita en La Coruña; el de la Malasaña en Madrid; el de María la Brava, vengadora de sus hijos asesinados, en Salamanca; el de la donastiarra, Catalina Erauso, la célebre monja Alférez, en el Perú; el de María Estrada, heroína en Méjico, a las órde-

nes de Hernán Cortés, y el de María Pérez Villafañé, la famosa «Varona de Castilla», que combatió personalmente con el rey Alfonso el Batallador, en Dueñas; hechos todos doblemente loables y estimables por ser espontáneos, y no impuestos por el deber profesional, ni por el juramento a la bandera.

En ardor patriótico y en sacrificio por un ideal la mujer dió aquí pruebas tan sublimes, como las de Isabel la Católica en Granada; y en Baza, donde los moros admirados de su heroísmo disparan contra ella ramos de flores en vez de flechas o piedras; (mayor homenaje rinden también los moros a la reina Berenguela por su heroica defensa de Toledo); o las de la duquesa de la Victoria en favor de los militares, con riesgo de su vida; la de Isabel Barreto, conquistadora y única «Almiranta» gobernadora en Ultramar (I); la de Jimena Blázquez, en Avila; la de Mariana Pineda, ahorcada por bordar una bandera, en Granada; la de Jimena Diez, viuda del campeón, en Valencia; la de la vizcondesa de Jorbalán, contagiándose y muriendo del cólera por cuidar infelices arrepentidas, a las que llamaba «mis hijas»; la de María de Nidos, que por un rasgo de valor salvó la ciudad de La Concepción, en Chile; la de Lorenza de Zárate, que con su serenidad evitó un pánico de españoles y que se perdiera Panamá, y la de la viuda de Padilla, la más tenaz combatiente de las comunidades castellanas, que mantuvo la bandera de éstas ella sola durante mucho tiempo en el Alcázar de Toledo, contra el Emperador más poderoso que había entonces en el mundo, y prefirió la ruina y la expatriación antes que entregarse, y en el largo destierro murió.

(I) Como lo fueron con talento y energía, Juana de Zárate, Catalina Montejo, Isabel Manrique, Aldona Villalobos y Beatriz de la Cueva; esta última que por elección del Cabildo rigió Guatemala.

Felipe CRESPO de LARA
(Continuará)

LA VOZ DE LA MUJER

PERIÓDICO FEMINISTA

De progreso social, de cultura y orientación profesional de la mujer.

Redacción y Administración:

PLAZA DE ORIENTE, 2.— Madrid
TELÉFONO 54-1-83

APARTADO DE CORREOS 613,
donde se dirigirá toda la correspondencia.

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN
MADRID

Trimestre..... 2'75 ptas.
Semestre..... 5'00 »
Un año..... 9'00 »

PROVINCIAS

Trimestre..... 3'00 ptas.
Semestre..... 5'50 »
Un año..... 10'00 »

EXTRANJERO

Semestre..... 10 ptas
Un año..... 18 »

(Para Madrid y provincias no se hacen suscripciones por menos de tres meses; para el extranjero por menos de seis)

NUMERO SUELTO

DIEZ CENTIMOS

25 ejemplares.....1'75 ptas.

SE PUBLICA MIERCOLES Y SABADOS

PRECIOS DE ANUNCIOS

POR PAGINAS

Página entera... 100 pesetas por inserción
Media página... 60 —
Cuarto de página... 35 —
Octavo de página... 20 —

POR LINEAS

Notas del cuerpo ocho..... 30 céntimos.
dem del cuerpo diez..... 20 —

POR PALABRAS (SECCION ECONOMICA)

Diez palabras del cuerpo ocho... 60 céntimos
Cada palabra más, 5 céntimos.

POR CENTIMETROS

Del cuerpo ocho, 60 céntimos el centímetro.
dem del diez, 50 —

Comunicados, artículos de información industrial con grabados en el texto, etc. etc. a precios convencionales.

SITIOS EN QUE SE VENDE

LA VOZ DE LA MUJER

EN MADRID

Calle San Bernardo esquina a la de Reyes (puesto de periódicos en el Ministerio de Gracia y Justicia).

Calle de Alcalá (quiosco en frente a las Calatravas).

Quiosco el Fénix en frente de la Gran Vía.

Quiosco en frente del teatro Apolo.

Quiosco de la plaza del Rey (calle del Barquillo).

Idem en la Glorieta de Atocha en frente del Hotel Nacional.

Calle Espoz y Mina, esquina a la de la Cruz.

ESTE NUMERO ESTA VISA-DO POR LA CENSURA

—Entonces...

—El hombre ha debido permanecer en su puesto y no perder su característica... Para toda mujer, aun para la más «modernista», la más marisabidilla o sabihonda, la más libre o marimacho, va a la fase, la seducción en el hombre no está no ha estado ni jamás podrá estar en el refinamiento coquetil de su persona, en su alicatamiento ni en su... belleza. Está, sí, en ese gesto recio, fuerte, varonil, propio de su condición y sexo... Crea usted que por muy lejos que pueda ir una mujer por las modernas costumbres sociales, cuando se enfrenta con «un hombre» subraya la frase dejamos de avanzar, rectificando y zozocamente nuestras irreflexiones, para ser lo que nunca podremos dejar de ser: la hembra. ¿No comprende que no se puede cambiar la ley de la Naturaleza? Y esta ley no es otra, no ha sido otra, ni jamás podrá ser otra que la mutua atracción de sexos.

Han quedado libres unos sillones, ¡al fin!, y se apresuran a ocuparlos. Me tiende de nuevo sumo, diciéndome:

—Rectifique su «varonismo de la hembra», y ante este espectáculo, porque espectáculo es, de tanta cabellera masculina ondulada, rizada u oxigenada artificialmente, sustitúyalo por otro que muy bien puede titular «El feminismo del varón».

EL PINCHAZO DE UN NEUMÁTICO EN PLENA CALLE MAYOR :: ::

En tanto encamino mis pasos calle de Alcalá arriba, en dirección a la Cuesta de la Vega, mi imaginación va devanando las observaciones de esta amiguita mía, que es toda ella una sinfonía de feminidad y de feminismo. ¿Por qué estas evoluciones sociales, que así han truncado las características de uno y otro sexo?

La mujer trabaja desenvolviéndose se briosamente en actividades insospechadas, aportando al hogar los medios de vida que antes fueran obligaciones del hombre.

¿Y éste en tanto? Hay en él un gesto de resignación; pero no de la resignación obligada, sino de la grata y placentera que produce una mayor holgura económica. ¿Y si el hombre no trabaja? No importa. Las costumbres modernas han borrado los prejuicios sociales del tiempo petetero, y al borrarse éstos, con ellos desaparecen las palabras «moralidad» e «inmoralidad», reemplazadas por la de «anormalidad».

De mis pensamientos y devaneros viene a sacarme un pequeño episodio, del que soy testigo, en la calle Mayor, frente a la Embajada de Italia.

Un lujoso automóvil que avanza a gran velocidad se detiene frente a este centro diplomático.

En el baquet, dos damas jóvenes y bellas; una guita el coche; es rubia y tiene el verde intenso del ajeno en sus ojos grandes. La otra, rubia también, es más niña, y son sus pupilas sombras y misterio; en su regazo un bebé bello como una creación de Senobert.

En el interior del coche, tres hombres pulcros y elegantes. Dos de ellos jóvenes; el otro, en los umbrales de la segunda juventud.

El neumático de la rueda delantera ha sufrido un pinchazo, y por tanto, para poder continuar la marcha hay que reemplazarlo. Todos descienden. La joven de ojos verdes se coloca el guardapolvo, levanta el aliento del baquet y recoge unas herramientas.

Los tres varones se han retirado a la acera, y junto a la verja de ese antiartístico y antiestético monumento erigido a la memoria de las víctimas de Mateo Morán fuman y charlan.

La deliciosa muñeca rubia coloca el gato; alza un tanto la rueda, la separa del eje, y como el más experto de los mecánicos, quita el neumático pinchado y lo sustituye con otro, que lleva va de repuesto en la parte zaguera del coche, auxiliada por la otra bella rubia, menuda como una gacela.

Cuando la labor está casi terminada, dos jóvenes que visitan el «mono» azul de fábricas y talleres, viendo a esta muñeca maniobrar tan hábilmente, encendido el rostro por los esfuerzos y temblando sobre su frente las cejas de oro de sus rizos, se ofrecen galantemente a ayudarlas.

—¡Gracias, gracias!— contesta ella con voz de cristal.— ¡Ya está!.. ¡Muchas gracias! ¡Ya está arreglado!.

—¿Ya, Nita?— dice uno de los caballeros aproximándose los tres al coche.— ¿Ya está arreglado?

—¡Sí, ya pueden subir!..

Y uno de los obreros, que al ver ocupado el coche a los tres elegantes se da cuenta de lo que ha sucedido, los contempla de pies a cabeza despectivamente.

Esta escena que acabo de presenciar y los comentarios de la amiguita que encontré en la terraza del café me hacen que desista de realizar la gestión que me llevaba a una oficina de la Cuesta de la Vega, para encaminarme directamente a la peluquería que frecuento hace muchos años y en la que me habían afeitado por la mañana.

El maestro, extrañado al verme entrar, se incorpora y viene a saludarme:

—¿Quiere usted algo?— me pregunta—, porque habiéndose arreglado esta mañana...

—Quiero unos datos... Siéntese un momento y charlaremos.

Y como en el Código de las peluquerías uno de sus primeros artículos dispone que tan pronto como se

ocupa un sillón hay que ofrecerle un cigarrillo al que os va a cojer delicadamente por la nariz, me apresuro a sacar la petaca antes de entrar en tema.

Pero el maestro se me adelanta diciendo:

—No; ahora me toca a mí...

Y él es quien ofrece tabaco. Como el peluquero es parlador por naturaleza, por hábito y por el oficio, y por lo tanto otro de los artículos principales del Código mencionado es la charla, no me preocupa el exordio para entrar en tema. Además siento un pequeño gozo íntimo. Es la primera vez que al marcharme de la peluquería no me saldrá al paso el chico o aprendiz, cepillo en ristre, a cepillarme el estómago y barriga, como indicándome que en el bolsillo del chaleco debo llevar necesariamente una propina para él, o si me niego a ello procura pasar a mi espalda fingiendo que me cepilla, para darme alevosamente un golpe en el codo con el reverso del cepillo. ¡Oh, terrible plaga ésta de los chicos aprendices de peluqueros!.. ¿Por qué no llevaría Herodes billete de ida y vuelta?

Y entro en tema, preguntando al maestro:

—¿Usted, amigo Facó, ondula el cabello a los hombres?

Ríe de buena gana y me contesta:

—Usted es antiguo parroquiano de a casa y ha podido hacer alguna observación.

—Es verdad. ¿Pero, y reservadamente, a algún caso?

—No, no... Hasta hoy, nada. Ahora bien; me decido a ello, porque me estoy quedando sin parroquia, por no implantar esta clase de servicio, que a otros compañeros les deja hoy buenos ingresos. La mayoría de los parroquianos que me quedan son caños, y esto la verdad, es un suicidio... Como la moda del ondulado artificial se extiende día en día entre los hombres, me decido a montar esta clase de servicio... Imitando a algunos compañeros, instalando un gabinete reservado.

—¿Gabinete reservado también?

—Es indispensable... Pero no por la gente moza, sino por muchos señores con caras, que huyen de exhibiciones en estos momentos y de testigos inoportunos.

—¿Cuero existen gabinetes reservados?

—Puede usted comprobarlo personalmente... A pretexto de servir, visite algunos establecimientos que le voy a indicar, si es que busca elementos para alguna información.

Y en un papel me extiende con lápiz unas cuantas direcciones de peluquerías donde «se ondula, riza y tiñe el pelo a caballeros».

Me incorporo y veo que el «niño», sin duda o por la fuerza de la costumbre, se dispone a coger el cepillo.

ONDULACION POR TENACILLAS: AL AGUA Y A LA ELECTRICIDAD. CINTAS, BIGUDIES Y REDENCILLAS :: :: ::

En el salón, más mujeres que hombres, sirviéndoles oficiales de ambos sexos amables y solícitos.

—¿Se va a servir en el salón o en el reservado?— pregunta un oficial con la mejor de sus sonrisas.

—¿Ondulan ustedes el cabello?

—¿A caballero? ¡Oh, especialidad de la casa! Ondulación inalterable, fija, permanente, verdaderamente artística. ¿Quiere pasar?

Y a zando un pesado tapiz me cede el paso. Un gabinete reservado, donde el refinamiento, el arte de la coquetería y del embellecimiento tiene su mejor manifestación.

Los sillones están ocupados por cuatro jóvenes. Tres más esperan turno. Esto favorece mis propósitos.

—Dígame—pregunto al que actúa de «edecán»—, ¿la ondulación es duradera?

—Según desee el señor servirse.

—Usted me indicará lo más conveniente, ya que es la primera vez que...

—Sí, sí; ya lo veo. Quedará admirablemente bien. Tiene usted un pelo magnífico para el ondulado, aun cuando es mucho más laborioso el ondulado en los caballeros que en las señoras.

—¿Dura mucho tiempo la ondulación?

—Según el procedimiento. A tenacillas, cuidándolo mucho, un par de meses. Al agua, de ocho a diez días. Aquel señor que se sirve en la silla última hace once meses que se ondula la postreza vez por este procedimiento del agua, que se le llama «permanente». Aunque en realidad la verdadera «ondulación permanente» es por medio de ese aparato eléctrico que está empleando ese compañero del sillón del centro. Este ondulado suele durar quince, dieciocho meses y más.

—¿No se altera el peinado ni se deshacen las ondas con el uso del sombrero o en la cama?

—No; procurando no mojar el pelo... El sombrero no debe usarse, o si le usa, lo lleva en la mano, y sólo se lo pone cuando pase bajo los rayos del sol. En cuanto a la cama, tenemos unas redencillas resistentes que se colocan y se ajustan bien a la cabeza. Aunque se mueva mucho en el lecho mientras duerme no hay cuidado alguno de que el ondulado se altere.

—¿Precios?

—A la tenacilla se cobran diez pesetas. El ondulado al agua, treinta.

—¿Y el eléctrico?

—Cincuenta o sesenta, según esté la cabellera.

—Dígame, y el rizado?

—Apenas si lo piden los clientes; el ondulado lo destierra por completo...

—¿Pero el que quiera rizarse?

—A tenacilla. Ahora bien, esto lo pueden hacer ustedes mismos en casa, empleando el mismo procedimiento de las mujeres.

¿Y consiste?

—Con pequeños bigudies que tenemos o por medio de cintitas que se atan para hacer el caracolillo o rizo. Hay que humedecer bien el cabello con agua, o mejor aún, con vinagre. Al levantarse se desprenden los bigudies o las cintitas, y el cabello queda rizado. Esta operación hay que hacerla diariamente. Es pesada y no tiene el arte, la gracia y el «sic» que la ondulación.

—¿También tiñen el cabello?

—Muchos señores que empiezan a encanecer se tiñen de negro.

—¿Y de rubio?



—Algunos jóvenes: pero no es lo corriente. También sirven a rímel's para las pestañas. Muchos clientes lo emplean. La casa también tiene especialidad en masajes faciales para desterrar las arrugas, bien por el «cutisam» o por electricidad.

—¿Y este gabinete es solamente para caballeros?

—Sí... Las damas prefieren el salón general, como ha visto, al reservado. Este ahora está habilitado para caballerías...

—¿Tienen mucha clientela?

—¡Oh, sí, mucha; pero mucha! Somos los primeros en Madrid que establecimos estos servicios...

—¿No temen la competencia?

—Aun cuando son muchos los establecimientos que han montado esta clase de servicios, la competencia no nos inquieta, porque esta casa está acreditadísima; por aquí desfilan la mayoría de cuantos se ostentan el pelo que, cédame, son muchos, pero muchos, porque está de moda...

—¿Qué libre un salón, y mi instructor me dice:

—Puede pasar cuando guste...

—No... ahora no... Quiero la ondulación permanente, y no llevo bastante dinero en la... Menina va veré.

—¿Servidor de usted, caballero? Cuídelo, guste. ¡A sus órdenes!

Y me acompaña hasta la puerta. Antes de ganar la escalera preguntó:

—Oiga, ¿tienen ustedes en el salón algún chico?

—Tres, que están a sus órdenes. ¿Quiere enviar algún recado?

—No, no... ¿Con que tres, tres chicos nada más? Pues... hasta mañana.

AMIGUITA MIA...

Tiene usted razón. Al salir de esta peluquería recordé sus palabras. ¿No son éstas? Fijese en la mayoría de los hombres que hay sentados en estas dos terrazas y dígame qué quiere usted que hagamos las mujeres modernas...

«Claro», claro mi bella amiga; tienen ustedes mucha razón.

A sus pies.

José L. Barberán

ESTE NUMERO ESTA VISADO POR LA CENSURA

El Matrimonio, la Familia y el Divorcio

Origen histórico de la Sociedad.—La Familia

(Véase desde el número 292)

(Continuación)

tes, formulada ante la autoridad civil? Por más que se quiera disfrazar la idea, por más que el depositario de la fe pública sea aquí un juez en lugar de un escribano o de una autoridad administrativa, yo no veo en ello más que un simple contrato, veo que se ha desconocido, el carácter más sagrado del matrimonio y que se ha negado la esencia misma de la institución. El acto religioso, y no el acto civil, es el que da a la unión conyugal el carácter de la perpetuidad. Hay cierta clase de obediencia, ciertos sacrificios que un poder puramente humano no podrá nunca conseguir, por enérgico y absoluto que sea el dominio de su voluntad, por grande y preponente que resulte el imperio de su fuerza. En este caso se encuentra el principio de la indisolubilidad del matrimonio; las leyes civiles solas, sin el auxilio de elemento religioso, nunca podrán establecerla, porque su autoridad no es ni será nunca bastante poderosa para someter a esta ley suprema las pasiones de los conyuges y hacer que ambos la respeten.

La razón y la voluntad humana son impotentes para enfrenar por sí solas una pasión ardiente, insaciable, que no se detiene ante ningún

obstáculo ni ante la desgracia de otros seres ni ante la desdicha eterna de criaturas inocentes que invocan el nombre de padre: en tales circunstancias extremas sólo la ley divina es capaz de contener tan monstruoso desvarío, protestando con sin igual energía en el fondo de la conciencia. Antes lo he dicho, y no temo ahora el repetirlo de nuevo: el matrimonio no es perpétuo, no es eterno si no es divino, y no es divino si no es religioso. Suprimir el carácter religioso como acto indispensable para su celebración, equivale a destruir su perpetuidad; equivale a convertirle en un contrato; equivale a convertirle en una unión monstruosa, en la cual, el impuro placer del momento, a la infame satisfacción de una pasión livianala mujer sacrificó su pudor y su virtud, y el hombre su dignidad; sus más nobles sentimientos y sus más puros afectos, y no se arguya con que en las leyes del matrimonio civil también se proclama la indisolubilidad del vínculo conyugal: porque al declararles indisoluble los autores de las leyes secularizadoras del matrimonio no fueron consecuentes en sus principios, no hicieron más que sacrificar la lógica de sus ideas y las consecuencias funestas de sus doctrinas.

Decía que suprimiendo el carácter religioso del matri-

monio, quedaba éste reducido a un simple contrato; pero en el fondo el matrimonio no es ni un contrato siquiera, pues de contrato sólo tiene la forma; y el fin único de esta forma, de este consentimiento expreso, no es aquí más que una salvaguardia jurídica de la libertad moral de ambos contrayentes. Y así a un accidente, por lo tanto, a una mera fórmula se han sacrificado los frutos bienhechores de la necesaria intervención religiosa en la más sagrada de las instituciones.

He procurado hacer aquí evidente y palpable la necesidad y la trascendental importancia de la celebración del matrimonio religioso, dada la verdadera aplicación en la sociedad del principio de la libertad de conciencia; permítaseme añadir en este lugar una última idea. Supongamos ahora que los poderes políticos declaran que no hay libertad de culto posible sino con el ateísmo del Estado, con su indiferencia absoluta en cuestiones religiosas; pues bien, a pesar de esto, aún en este caso mismo, sostengo que es necesaria para el orden social la celebración del matrimonio religioso. Por más que no tenga el Estado religión alguna, aunque viva en el escepticismo absoluto, privado de toda creencia religiosa, es interés apremiante suyo que existan en los miembros de la sociedad profundos y arraigados sentimientos religiosos, que los dogmas moralicen sus actos, les enseñen la práctica de la justicia, y el cumplimiento de los preceptos de la moral más

pura como el único medio de alcanzar sus destinos supremos, que destierren, en fin, de su mente la idea de la impunidad del crimen y de la felicidad del delincuente. Por eso sostengo que aunque no sean más que indirectos, nunca serán bastantes los medios de que se valga para fomentar el benéfico espíritu de religión que entraña en su seno la perfecta moralidad de las acciones y el íntimo convencimiento de los propios deberes, condición precisa de todo buen ciudadano.

(Continuará)

ALEMANIA

Han comenzado a subastarse los bienes de la hermana del ex Kaiser

Bonn 15.—Ha comenzado la venta en pública subasta de los bienes pertenecientes a la señora Zubkov, ex princesa Victoria y hermana del ex Kaiser Guillermo II.

ZUBKOV QUERIA SALIR DE LUXEMBURGO

Thionville 15.—Un agente de Policía de la frontera, al revisar los pasaportes de los viajeros del expreso de Bruselas, descubrió entre ellos al aventurero Zubkov, esposo de la princesa Victoria de Hohenzollern, quien explicó que, expulsado del gran ducado de Luxemburgo, se proponía atravesar Francia para fijar su residencia en España.

Zubkov fué inmediatamente reembarcado para Luxemburgo

(SE CONFIRMA LA DETENCION)

Bruselas 15.—En esta capital se han recibido noticias confirmando la detención del aventurero Zubkov, esposo de la ex princesa Victoria, hermana del ex soberano alemán Guillermo II, por no llevar su pasaporte en regla.

Como se ha dicho, Zubkov fué embarcado en el primer tren que llegó con dirección a Luxemburgo, de donde procedía.

INDIA

Reivindicación de los derechos sociales y económicos de la mujer

He aquí algunas líneas de un reciente discurso de «La Maharani Junior», de Travanevre (India inglesa): «El problema de la regeneración hindú es de orden económico y social, siendo uno de los factores más importantes de este problema el de la reivindicación de los derechos económicos y sociales en las mujeres. Esta reivindicación no depende únicamente del renunciamiento a las ideas caducas, a las supersticiones anticuadas, sino que también depende de la desaparición total de la teoría masculina—y a caso aún más femenina—de la inferioridad de la mujer. El gran obstáculo al progreso indio se halla en la constante oposición entre las convicciones y la práctica, oposición que en el pasado fué marcadísima y que no ha desaparecido todavía.»

—122—

(Lucía)

¿A todos?

(Fenisa)

A todos, pues.

(Lucía)

Jesús

(Fenisa)

No te escandalices.

(Lucía)

Mira, por Dios, lo que dices.

(Fenisa)

Calla, y lo verás después.

Dame mi manto, Lucía, y toma el tuyo, que quiero ver a Liseo la cara.

(Lucía)

Míralo mejor primero, y no te arrojes, por Dios, que el daño después de hecho aunque quieras (l) remediarle no tiene ningún remedio.

(l) Ms. quiere.

—119—

y por engaño serás

a tu pesar, su marido.

(Vase Belisa, y salen Fenisa y Lucía.)

(Lucía)

Como te cuento, he sabido este caso.

(Fenisa)

Al fin don Juan es de Belisa galán y por ella le he perdido.

(Lucía)

Días y noches está entretenido en su casa, señal que su (l) amor le abrasa y que olvidándose va.

(Fenisa)

Cuando anteanoche le ví tan vengativo y furioso, no le culpé por celoso, y por que la causa fui. Mas viendo que no ha tornado, conozco que fué venganza, y mas era su mudanza que su grande desenfado.

(l) Ms. a su

FIGURAS SOBRESALIENTES DE LA RAZA

LA REINA ISABEL LA CATOLICA

La fiesta de la Raza pone de relieve la excelsa figura de Isabel la Católica, que supo ser buena reina, buena madre y buena esposa.

Proclamada reina de Castilla, juntamente con su esposo Fernando V de Aragón, logró con habilidad suave encauzar las aspiraciones de éste que pretendió gobernar por sí solo, mediante acuerdo por el que todos los instrumentos públicos llevarían las firmas, bustos y armas de ambos, con la fórmula de «Tanto monta, monta tanto Isabel como Fernando».

Ruta luminosa y gloriosa fué su reinado, en el que le ayudó mucho Fernando. El establecimiento de la Santa Hermandad, institución parecida a la Guardia Civil, las conquistas de Granada y de Nápoles, el descubrimiento del Nuevo Mundo y otros muchos sucesos también de importancia, serán siempre florones de su corona y motivo de orgullo para los españoles.

Todas las ramas de la administración pública fueron objeto de su atención y eficaces reformas mereciendo especial mención las medidas encaminadas a difundir la primera enseñanza, haciéndola gratuita y obligatoria; la creación de los abogados de pobres y el nombramiento de Corregidores y Alcaldes para las villas y ciudades.

Fomentó la cultura, dando personal ejemplo a las clases más elevadas de la sociedad, protegiendo a las Universidades, introduciendo el arte de la imprenta y rodeándose de hombres doctos de otros países que la impulsaron y dirigieron con aplauso de todos.

Pero significóse especialmente por su piedad y fe arraigada y sus virtudes patriarcales y familiares.

En medio de su grandeza vivió con extremada modestia hasta el punto que ella misma cosía y remendaba su ropa y la de su marido y jamás se puso D. Fernando una camisa que no fuera hilada por la reina o por sus hijas, las cuales le ayudaban constantemente, sin perjuicio de alternar con estas humildes labores el estudio del latín y otros conocimientos.

Es notable su testamento por la clarividencia y sabiduría que demuestra en alguna de sus cláusulas, sobre todo al ordenar que no se engañara nunca de sus reinos la plaza de Gibraltar y recomendar que por sus herederos y sucesores se tratase a los indios de América con la

misma humanidad y legalidad que a sus súbditos, porque, añadía, «al emprender el descubrimiento se había tenido la mira de ganar almas para el cielo y no esclavos para la tierra».

Por eso la figura de la Reina Católica, constituyó aún para sus contemporáneos, relieve sobrenatural y fué objeto de un culto singular, hasta el extremo de que Pedro de Cartagena dijo de ella, «Es que sois mujer entera—en la tierra la primera—y en el cielo la segunda».

La mejor manera de solemnizar este año la fiesta de la raza debiera ser el prestar nuestra fervorosa adhesión a la campaña que el comité patriótico constituido en Madrid, por iniciativa de la Excm. Señora doña Mercedes Sáinz de Vicuña, ha emprendido para estudiar la gran figura de Isabel I de Castilla en su aspecto patriótico, religioso y social, tan entusiastamente secundada en León por el escritor don Pablo Morillo.

Que nuestras oraciones se eleven al señor en pro de su beatificación, para que España y sus hijos de América, cuya aproximación espiritual y material cada vez se hace más estrecha, fundidas en un solo corazón y unos mismos intereses puedan decir ante el ara inmortal de la raza: Santa reina Isabel, madre de los gloriosos destinos de un pueblo grande, ruega por nosotros.

Joé Peláez

Secretario de la Diputación Provincial de León.

SI ES USTED FEMINISTA
LEA LA VOZ DE LA MUJER

Derecho Positivo de la mujer

DE LA MUJER VIUDA

Derecho Civil

CXl XXI

Sucesión por testamento y sin él

A parte del usufructo legal, puede el marido instituir heredera a la mujer de toda su herencia, si no tuviere herederos forzosos, y caso de tenerlos, de la tercera parte de libre disposición.

Las causas de herederación de los cónyuges se refieren solamente a la pérdida del usufructo vital, porque en lo demás no son herederos forzosos.

En el posible caso de morir intestado el consorte, a falta de descendientes y ascendientes legítimos y de hijos naturales reconocidos, heredará el cónyuge sobreviviente y los parientes colaterales por el orden que se establece en las páginas 77 y 78.

Cláusula de Viudedad

Es una disposición testamentaria por la cual uno de los cónyuges hace al sobreviviente una liberalidad a condición de que no se case nuevamente.

Según el art. 793 del Código civil (pág. 65) la condición absoluta de no contraer matrimonio es nula, a menos que haya sido impuesta por el marido o sus herederos. Claro es que no puede imponerse esta condición en el usufructo vital, porque éste no depende de la voluntad del cónyuge premuerto.

Nuevo matrimonio de la viuda Impedimento especial

Le está prohibido contraer matrimonio a la viuda durante los trescientos un día siguientes a la muerte de su marido y antes de su alumbramiento si hubiere quedado en cinta, según el número 2.º del art. 45 del Código civil.

La razón de este impedimento es la necesidad de evitar la confusión de prole que se produciría si se permitiera a la viuda contraer segundo matrimonio antes del tiempo natural de la gestación, en el posible caso de haber quedado en cinta.

Pérdidas que experimenta la viuda que se casa

Pierde: 1.º La patria potestad (art. 168 págs. 376) y el usufructo de los bienes de los hijos menores (l) 2.º Lo que su primer marido le hubiere dejado en testamento con la condición de que no contrajeran nuevas nupcias (art. 65, págs. 381).

3.º La facultad de vender los bienes que hubiere adquirido de su marido o de otra persona por consideración a él.

De esto vamos a tratar ahora.

(l) La viuda que contrae segundas nupcias rigiendo y a el Código civil pierde la patria potestad, aunque la viudez date de fecha anterior a la publicación de este cuerpo legal. (Sentencia del Tribunal Supremo de 20 de diciembre de 1892).

Suscribase a LA VOZ DE LA MUJER, que es un periódico culto y defensor de los intereses de la misma.

Bibliotecas públicas de Madrid

HORARIO DE OTOÑO

Servidas por el cuerpo facultativo de Archiveros, Bibliotecarios y Arqueólogos, se encuentran abiertas todos los días laborables las siguientes:

Academia Española (Felipe IV 2), de ocho a doce.

Academia de la Historia (León, 21), de cuatro a ocho.

Biblioteca Nacional (paseo de Recoletos, 20), de nueve y media a cinco y media. Los domingos, de diez a una.

Biblioteca de San Isidro (Toledo 45), de ocho y media a dos y media. Los domingos de once a una.

Archivo Histórico Nacional (paseo de Recoletos, 20), de ocho a dos. Archivo del Ministerio de Hacienda (Alcalá, 7 y 9), de nueve a dos.

Conservatorio de Música y Declamación (Felipe V, 1), de diez a dos.

Sociedad Económica Matritense (plaza de la Villa, 1), de doce a seis.

Facultad de Derecho (San Bernardo, 59), de ocho a dos. Los domingos, de diez a una.

Facultad de Medicina (Atocha, 104), de ocho a dos. Los domingos, de diez a doce.

Facultad de Farmacia (Farmacia, 2), de nueve a doce y de dos a cinco.

Museo Arqueológico Nacional (Señorío, 13), de diez a cuatro. Los domingos, de diez a una. (La consulta de libros requiere autorización del jefe del Museo)

Museo de Ciencias Naturales (paseo del Hipódromo), de ocho a dos.

Museo de Reproducciones Artísticas (Alfonso XII, 58), de ocho a doce y de tres a cinco.

Centro de Estudios Históricos (Almagro, 26), de nueve a una y de cuatro a ocho.

Escuela Superior de Arquitectura (Estudios, 1), de nueve a doce y de cuatro a siete.

Escuela de Veterinaria (Embajadores 70), de nueve a tres.

Talleres de la Escuela Industrial (Embajadores, 68), de ocho a dos.

—120—

Belisa lo mandaría
y por eso se atrevió,
(Lucía)

Eso no lo dudo yo.

(Fenisa)

No hay que dudar, mi Lucía,
ya parece que Cupido
ofendido de mí está,
y a todos mandando va
que me traten con olvido.
Tres días ha que Liseo
ni me visita, ni escribe,
D. Juan con Belisa vive,
y sola males poseo;
don Juan con Belisa amigo,
habiendo por mí olvidado
su amistad.

(Lucía)

Caso pesado
de tu condición castigo,
pues del amor te burlabas
y a tu servicio admitías
a todo cuantos querías,
puesto que a ninguno amabas.

(Fenisa)

A ninguna? ¿por los hijos?

—121—

que a todos quiero, Lucía,
a todos juntos quería;
si no, miralo en mis celos.

(Lucía)

Pues no te osaba decir
cómo ya Marcia y Liseo
se gozan.

(Fenisa)

¡Ay de mí creo (l),
que estoy cerca de morir;
¡Marcia y Liseo! ¿hay tal cosa?
y Belisa con don Juan
bien concertadas están.

(Llora)

(Lucía)

Ella es historia donosa;
no llores.

(Fenisa)

Yo he de vengarme
Lucía, no hay que tratar;
yo los tengo de matar,
no tienes que a consejarme.

¡Ay, que creo.

INFORMACION GENERAL

DE ESPAÑA Y DEL EXTRANJERO

BAVIERA

UN FENOMENO CURIOSO

Las lágrimas de sangre de una mujer

Munich.— Los periódicos bávaros se ocupan con gran extensión de lo que ocurre en el pueblecito de Konnersreuth situado al pie de los contrafuertes salvajes del macizo montañoso de Fichtergebirge.

En dicho pueblecito vive una tal Teresa Neumann, hija de un sastre, la cual es venerada como una santa por incontables multitudes que acuden de todos los puntos de Baviera.

Sólo se la ve los viernes de cada semana, dentro del presbiterio. Aparece sobre un lecho ensangrentado, en camisa con los brazos extendidos y las manos abiertas.

Ante las muchedumbres de campesinos que desfilan incesantemente dicho día por el presbiterio llora lágrimas de sangre, que corren por su rostro, al mismo tiempo que sus manos, que parecen como atravesadas por un clavo, sangran, también por las palmas, y que en su camisa, sobre el sitio del corazón, aparece una mancha de color de púrpura.

La madre de Teresa y el cura del pueblo, apellidado Naber, permanecen junto al lecho de la joven, y son los encargados de recibir las ofrendas de todos los que pasan por el presbiterio, en número de varios millares cada viernes.

Algunos médicos han intentado reconocer a Teresa, pero no han podido conseguirlo, porque se les ha negado la entrada en el presbiterio.

Los demás días de la semana Teresa permanece en casa de sus padres encerrada en una habitación, donde entran solamente su padre y Naber.

Un periódico de Munich dice que, según diversos hombres de ciencia, el fenómeno que presenta Teresa Neumann es debido a perturbaciones del sistema nervioso vasomotor, añade que en los neurópatas los nervios sobreexcitados determinan afluencias de sangre, que pueden llegar hasta la hemorragia en los puntos sobre que se fija la atención del sujeto.

Recuerda el caso de la famosa muchacha belga Luisa Lateau, que todas las semanas, la noche del jueves al

viernes, ostentaba estigmas sangrientos en las manos, los pies, el costado derecho y la cabeza. Luisa sufría una crisis convulsiva, y parecía que iba a morir; pero concluía por quedar inmóvil, con los brazos en cruz.

También recuerda el caso de otra joven francesa que en el año 1881 vivía en los alrededores de Dieppe. Igualmente presentaba en las palmas de las manos hemorragias un día a la semana. El doctor Ball le lavó las palmas de las manos y observó en ellas señales de pequeñas heridas hechas con un cortaplumas. Aterrada la joven, confesó que su madre le causaba esas pequeñas heridas, y que luego ella se sugestionaba y conseguía que las palmas de sus manos sangrasen durante horas enteras, con gran asombro de sus vecinos y de otras muchas personas, que acudían a contemplarla y que dejaban abundantes limosnas.

Las autoridades bávaras, alarmadas por lo que sucede en Konnersreuth, han intentado hacer que varios médicos reconozcan oficialmente a la joven Teresa; pero a ello se ha opuesto su madre y Naber, ayudados por todo el vecindario del pueblo, y los médicos han tenido que retirarse protegidos por la fuerza pública.

En toda la región montañosa de Fichtergebirge se suceden las más extrañas escenas.

Varias muchachas han sido atacadas de delirios convulsivos después de ver a la joven Teresa. Cuando las autoridades quieren intervenir para poner fin a las manifestaciones delirantes que se suceden a diario tropiezan con la obstinación y la furia de miles de campesinos.

Algunos periódicos de Munich piden al Gobierno que envíe fuerzas considerables para acabar con tal estado de cosas. Pero se teme que si es hecho así los montañeses de la región resistan violentamente, y a consecuencia del choque haya que lamentar numerosas víctimas.

Solicitamos corresponsales en todas las capitales y pueblos de España. LA VOZ DE LA MUJER da unas condiciones excepcionales a los corresponsales administrativos. Diríjanse a nuestras oficinas, Plaza de Oriente 2: Madrid

TURQUIA

Una mujer de la nueva Turquía

Halide Edib Hanoum, que luchó a la cabeza de las mujeres de Turquía por la emancipación femenina de aquel país, ha sido llamada por los norteamericanos al Instituto Político fundado en Wilianstow después de la guerra, para dar varias conferencias en diversos estados de la Unión acerca de los problemas de la nueva Turquía.

Halide Edib Hanoum, que es aún joven y muy bella, hizo parte de sus estudios en el colegio métrico de Constantinopla, del que fué la más brillante alumna. Se casó, divorciándose nueve años después. Fué entonces cuando empezó a publicar novelas en que se estudiaban las posibilidades de liberación de la mujer. En Turquía, donde la esclavitud femenina era tan cruel, obtuvieron estas obras extraordinaria resonancia. En 1916 Halide contrajo nuevo matrimonio con el doctor Aduan Bey. Las ideas nuevas comenzaron a hallar numerosas adeptas, y un nutrido grupo femenino se formó en torno a la novelista, nombrada por entonces profesora de Literatura occidental en la Universidad de Estambul. A ninguno de los movimientos políticos que tan profundamente han transformado la vida de Turquía ha sido ajena Halide Edib Hanoum, cuyo valor y osadías en las emociones de la conspiración y la evasión le valieron el sobrenombre de «Amazona de Angora». Después, Mustafa Kemal le confió la reorganización del ministerio de Instrucción, así como las más delicadas misiones diplomáticas. Actualmente Halide habita con su marido y sus dos hijos en Inglaterra. He aquí, sin duda, una interesantísima personalidad femenina.

INGLATERRA

La señora de Snowden es una gran bebedora de agua

Londres.—El ministro de Hacienda, Sr. Snowden, que durante la ausencia del Sr. MacDonald le sustituye en la presidencia del Consejo de ministros, debe recibir, con su esposa, a los visitantes distinguidos y presidir las reuniones oficiales. Ahora bien; el matrimonio Snowden es completamente refractario a todo consumo de bebidas alcohólicas, y se plantea la cuestión de saber si en los banquetes y recepciones oficiales los invitados se verán obligados a beber agua. La señora de Snowden ha dicho que así será, y que ninguna bebida alcohólica franqueará el umbral de su vivienda.

Desnudan a treinta muchachas y las abandonan en una isla

Londres.—Treinta jóvenes irlandesas que, invitadas por soldados ingleses de guarnición en el fuerte Leanan, marchaban a un baile organizado por los últimos en su honor, se vieron obligadas por individuos armados y enmascarados a apearse del autobús en que viajaban.

El chofer fué conminado a retroceder, orden que tuvo que obedecer a la fuerza.

Después de esto, los individuos condujeron a las jóvenes a la isla Dough, en donde las desnudaron, rociaron sus vestidos con petróleo y los prendieron fuego.

Realizada su hazaña, desaparecieron rápidamente, y hasta varias horas después las jóvenes no fueron auxiliadas por guardias cívicos y soldados irlandeses.

Se cree que los agresores son jóvenes que veían con contrariedad el que las muchachas frecuentaran la compañía de los soldados británicos.

Lo que piden las funcionarias inglesas

Londres.—Los empleados femeninos del servicio civil británico, alentados por el éxito de los miembros de su sexo en el mundo de los negocios, han acordado presentar una demanda pidiendo igualdad con sus compañeros masculinos. Su petición tendrá dos partes; igualdad de sueldo y abolición de los obstáculos matrimoniales. Entregarán en breve su solicitud a la Comisión regia de investigación del servicio civil.

La guerra y el voto abrieron las puertas del servicio civil a las mujeres inglesas.

Al principio la impresión fué desagradable y reinó la desmoralización por la invasión de las faldas. Pero la eficiencia de muchos de los empleados femeninos les valió empleos permanentes en las oficinas del Gobierno. En su actual demanda las mujeres recibirán en parte el apoyo de sus compañeros masculinos.

El que las mujeres trabajen más barato podría inducir a un ministro de Hacienda a emplearlas preferentemente a los hombres. Los empleados masculinos, deseando evitar esta tentación, apoyarán a las mujeres en su petición de sueldos iguales.

El intento de abolir los obstáculos matrimoniales tropezará con gran oposición. En realidad, todas las organizaciones de empleados civiles se oponen a ella, que está solamente apoyada por algunos Clubs de mujeres.

«El matrimonio, en la mayoría de los casos—dicen los adversarios de que se levante

la prohibición—, supone maternidad, que indudablemente entorpecería los servicios. Desde todos los puntos de vista, las mujeres casadas están fuera de su sitio en las oficinas».

La Unión de Empleados de Correos ha publicado una fuerte protesta contra el empleo de las mujeres casadas en las oficinas de Correos, aun durante los agobios de ciertas épocas del año. La Unión declara que el empleo de mujeres cuyos maridos también ganan sueldos retrasaría los esfuerzos del Gobierno para reducir el número de desocupados.

Los trabajadores femeninos arguyen que la prohibición del matrimonio, hace que muchas mujeres inteligentes se abstengan de ingresar en una profesión que se verían obligadas a abandonar al contraer matrimonio.

Según el reglamento vigente, se concede una compensación a las mujeres que abandonan sus cargos para contraer matrimonio.

RUMANIA

Declaraciones de la reina María

Londres.—Aludiendo a las proposiciones del Sr. Maniu para que sustituyera en el Consejo de regencia a su hijo el príncipe Nicolás, la reina madre de Rumania ha dicho que no era permitido pensar en la sustitución de Nicolás, ni menos hacer de esta sustitución una cuestión de regateo.

«La familia real ignora lo que es rivalizar con quienquiera que sea para la obtención de honores y privilegios. No tenemos necesidad de ninguna distinción. Estamos donde el deber nos llama, y esto es todo. No puede haber regateo con la reina María ni concesiones ni cálculos mezquinos. No batarán a convencer a mi hijo ni promesas de honores ni mucho menos promesas de un aumento en la lista civil.»

Se cree que esta declaración de la reina madre acarreará la dimisión del nuevo miembro del Consejo de regencia, Saradzenu.

Por otra parte, el Sr. Maniu ha pedido ya al príncipe Nicolás que rechaze los ataques de su augusta madre, amenazándole en caso contrario con presentar la dimisión colectiva del Gabinete rumano.

INDIA

Se ha pescado una perla de cincuenta gramos de peso

Bombay.—Unos pescadores de perlas del golfo Pérsico han pescado una de gran tamaño, cuyo valor es de 6 200.000 francos. Pesa 50 gramos.

Uno de los pescadores se volvió loco al cobrar la parte de premio que le correspondía.

(Continúa la Información General en la última plana)

Para embellecerse y conservar la salud

Productos Sirén

Jabón Sirén de Verbena Calendulado

Es exquisito para el Tocado y el Baño: perfuma y hermosa las formas; suaviza la cabellera, quita la caspa y evita la caída del pelo afirmando sus raíces.

Crema Embellecedora Sirén para el rostro

Blanca y rosa, sin grasa, de excelentes resultados para el cutis ajado, quita las pecas y los barros que tanto afean el rostro, y para el masaje es insustituible.

Real Extirpador Sirén Perfumado

Quita el vello superfluo de la cara que tanto afea a la mujer y el de los brazos.

Polvos Embellecedores Sirén para el rostro

Protegen, suavizan y perfuman la piel.

Pot-Pourrit Sirén de Almendras, perfumado

Se emplea como sustituto del jabón para las complexiones sensitivas: rejuvenece y embellece el cutis.

Crema Sirén de Pepinos, Perfumada

Vivifica y devuelve lozanía y juventud al cutis de la mujer y del hombre.

Violentina Dental Sirén

Abrillanta y blanquea los dientes, destruye la carie, vigoriza las encías, tonifica los tejidos bucales y perfuma el aliento.

Rojo líquido Sirén y Rojo compacto,

Para los labios,

Suspiros de Cupido de Sirén

Perfume ideal de finísimos olores de flores orientales.

Pestañina Sirén

Suaviza, perfuma y estimula las raíces de las pestañas y las cejas y promueve su crecimiento.

Pastillas de Violetas Sirén

Para perfumar y refrescar la boca.

MAISON SIREN

(Société Anonyme) IX.^e Arr. París (Francia).

Son de fama universal, y los más preferidos por las mujeres elegantes.

La Administración de este periódico se encarga de remitir directamente a Madrid y provincias los pedidos que nos hagan de estos productos de belleza.

OBRAS DE CELSIA REGIS

LA MUJER ESPAÑOLA EN

LA CAMPAÑA DEL KERT..... (agotada)

ISABEL LA CATOLICA (1.^a edición)

en 8.^o con 2.4 páginas de texto y varias ilustraciones. 2'50 pesetas

LA MUJER EN LOS MUNICIPIOS

(conferencia). 0'75. «

LA VILLA Y CORTE DE ESPAÑA

El Ayuntamiento de Madrid por fuera y por dentro durante la actuación como Presidente del mismo del Conde de Vallediano; en 4.^o, en papel cuché, con 68 fotografías y 173 biografías de mujeres célebres nacidas en Madrid. 10 «

IDEALES DE AMOR (LA ERLA NEGRA) Novela social en 8.^o con 2.4 páginas de texto 2'50 «

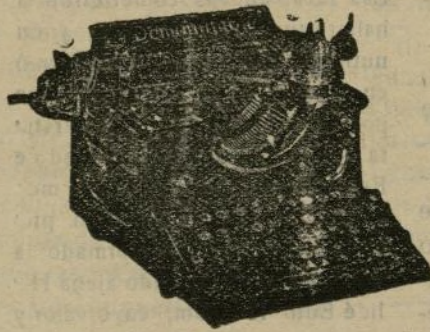
**

Los pedidos a su autora en la Administración de LA VOZ DE LA MUJER. Plaza de Oriente, 2—Madrid

Y por escrito al Apartado de Correos núm. 613 de Madrid y al núm. 2 de Carabanchel Bajo.

El importe de los pedidos puede mandarse por giro postal o en sellos de Correos de fácil circulación

De varias marcas



MAQUINAS PARA ESCRIBIR LAS MAS PERFECTAS

PIDALAS A PRUEBA AL AGENTE GENERAL

OTTO STREITBERGER: CALLE BERLIN, 19 (SAN GERVASIO).—BARCELONA Y EN NUESTRA ADMINISTRACION

Granja-Escuela Agrícola Femenina

SECCIONES QUE ABARCA AVICULTURA (gallinas, palomas, gansos y patos). CUNICULTURA (conejos para carne, de lujo y para la industria peletera). APICULTURA, SERICICULTURA, FLORICULTURA, HORTICULTURA Y DERIVADOS DE LA LECHE

Se halla instalada en Carabanchel Bajo, a espaldas del Hospital Militar. Sus enseñanzas comprenden: clases prácticas sobre Gallinocultura (manejo de incubadoras, clasificación y selección de razas por gallineros especiales conservación de los huevos y aprovechamiento de la pluma) Cunicultura (crianza del conejo por el sistema celular, clasificación y selección de razas, aprovechamiento de sus pieles en la industria peletera), Colombofilia (crianza de paloma en sus diversas variedades de raza, aprovechamiento de la pluma y de la palomina); Horticultura (cultivo y conservación industrial de los productos del Huerto).

Estas tres secciones se hallan en su vigor y las restantes se están instalando.

VENTA DE PRODUCTOS

Se hallan ya a la venta conejos reproductores y para carne, huevos para incubar y comer; parejas de palomas para reproductores, para comer para tiro de pichón y verduras y hortalizas.

Los aficionados a estas industrias derivadas pueden visitar la Granja todos los días, de tres a seis de la tarde, viaje cómodo que puede hacerse tomando en la plaza Mayor los tranvías que van a los Carabanchales o Leganés, y que cuesta 30 céntimos hasta el Paseo de Muñoz de Grandes (Carretera del Hospital) y aquí se toma otro tranvía, que cuesta cinco céntimos hasta la misma puerta del hospital detrás del cual está la Granja a pocos metros del mismo.

Pueden pedirse detalles por carta dirigiendo toda la correspondencia al Apartado de Correos 613—Madrid a nombre de la Directora Celsia Regis, o por teléfono, llamando al número 54-1-83.

Diez palabras sesenta céntimos

Anuncios Económicos

Cada palabra más 10 céntimos

ESCALONA, TAPICERO: forrado de habitaciones, colgaduras, especialidad en muebles ingleses.

Caños, 5.—Madrid.

ESPECIALIDAD EN ACEITES, LEGUMBRES, EXQUISITO CHOCOLATE GALLEGO, JABON Y ARTICULOS DE LIMPIEZA

Fijese en la excelente calidad de los géneros que vende esta casa precios económicos.

Servicio a domicilio

JESUS RUA

Santiago 26. Tle. 19 0 36

Se regalan cupones Nacional y Madrid

Señorita de compañía, para señoras, que desee viajar por el extranjero, se precisa, que sepa inglés y francés. Buen sueldo, intachable conducta y referencias. Ofertas por escrito al Apartado de Correos 613

Señora o señorita, sabiendo tres idiomas bien el inglés, se necesita. Cuatro horas trabajo de oficina. Modestas pretensiones.

Por escrito al Apartado 613 o en persona a esta Redacción: Plaza de Oriente 2, de 10 a 12 de la mañana los días no festivos.

Señora o señorita, que sepa dibujo y fotografía, se precisa para redacción artística de un periódico.

Pretensiones modestas. Por escrito al Apartado 613 o en persona en nuestra Redacción: Plaza de Oriente, 2. (De 10 a 12 de la mañana).

Señora o señorita para ayudante de correctora de imprenta, se precisa. En esta Redacción: de 10 a 12, o por escrito al Apartado 613.

Magnífico y lujoso aparador y trinchete, mesa de comedor, cama de matrimonio, lavabo y otros muebles de ocasión, se venden seminuevos, muy baratos.

Razón en nuestra Administración.

OBRAS DE LUCIA CALLE DE CASADO

Pesetas.

La mujer en el hogar..... 0'50

Siempre vivas (cuentos y crónicas)..... 2'00

Educación de la mujer (Conferencia)..... 1'00

La Madrecita (Cuento infantil premiado)..... 0'40

Retablo Espiritual (Colección de crónicas)..... 2'00

Influencia de la mujer (conferencia)..... 1

Educación, moralizan, deslantan, emocionan.

Se venden en las librerías de Zamora, Plaza Mayor, 11; en la de Suso de Hernando, Arenal, 11.—Madrid, y en nuestra Administración.

OBRAS DE JUAN RINCON CON MONJE

RITMOS DE LA VIDA

Tomo de poesías con un prólogo de Carmen Velacoracho de Lara

Se vende a dos pesetas.

SOCIOLOGIA FEMINISTA

Libro de renovación social, útilísimo para todas las mujeres conscientes. Lleva un prólogo de Celsia Regis.

Precio del ejemplar: dos pesetas.

Los pedidos a casa del autor: Segundo Callizo de Sta. Mónica, 1—2.^o Valencia.

O en nuestra Administración: Plaza de Oriente, 2.

Sombrerera, se ofrece a domicilio.

Razón: Casa de la Mujer, Plaza de Oriente, 2.

Profesora de corte y confección, en casa y a domicilio, se ofrece. Plaza de Oriente, 2 (Casa de la Mujer.)

Véndese 57,000 pies de terreno en Cuarenta Fanegas (Camino Chamartín), a 1'15 pie. Idem otro en Ciudad Lineal en frente del teatro en las mismas condiciones razón en nuestra Administración Plaza de Oriente 2, en tres cuartos de hora.

Sra. Maestra Bachiller ofrece, lecciones cultura general, Bachillerato y acompañar. Razón: Salazar, 6—Farmacia.

Pelotera, buen trabajo, en su casa. Plaza de Oriente, 2 (Casa de la Mujer)

Las Subsistencias

AÑO V

Sábado 19 de Octubre de 1929

Número 220

Aspectos Económico-Sociales

Las Industrias Rurales y la Mujer

La Primera Granja-Escuela Agrícola-Femenina Social en España

ALGUNAS OPINIONES SOBRE NUESTRA GRANJA

GRANJA AGRÍCOLA FEMENINA SOCIAL

Doña Celsia Regis, ilustre luchadora por el mejoramiento social de la mujer, nos envía el reglamento y programa de la primera Granja-escuela agrícola femenina social en España,—eche usted títulos!—, que ha de funcionar en Carabanchel Bajo, dirigida por dicha señora y bajo los auspicios del Ayuntamiento madrileño y del Conde de San Rafael, para iniciar a la mujer en las siguientes industrias rurales: avicultura, cunicultura, derivados de la leche, horticultura, floricultura, sericicultura y apicultura. Nada más.

Las enseñanzas comprenden tres cursos; preparatorio, elemental y superior, gestionándose para este último, del Ministerio de Economía un diploma de aptitud y competencia. Este año funcionarán todas las secciones excepto las de los derivados de la leche y floricultura.

Nosotros que somos partidarios de que la mujer vaya a todas partes, incluso al campo, como es lógico, y de que se documente en agricultura para ser la auxiliar amable del labrador, no podemos elogiar francamente la implantación de esta Granja agrícola hasta saber cómo funciona y a cargo de quien está la enseñanza. Si el profesorado es competente y la enseñanza marcadamente práctica, la Granja agrícola de la señora Regis será muy útil. Si no...

(De «La Libertad» del sábado 12 de octubre de 1929.)

GRANJA ESCUELA AGRÍCOLA FEMENINA

Hemos recibido el reglamento y programa de la «Pri-

mera granja agrícola femenina» que fundó y dirige la activa propagandista Celsia Regis.

Es un folleto muy interesante donde se encuentra todo el proceso y luchas que sostuvo, por natural inclinación, por el mejoramiento de su sexo.

De España, como ya se ha dicho repetidas veces, salen más de 60 millones de pesetas anuales para importar huevos y gallinas. España, que es un país eminentemente agrícola, y, por lo tanto debiera ser avícola, no debe importar ciertos alimentos que se crían en su suelo. Todo cuanto se haga en ese sentido merecerá el aplauso de todos, y por ello enviamos el nuestro muy fervoroso a la ilustre publicista Celsia Regis.

(De «El Noticiero del Lunes» del 14 de octubre 1929)

DE AVICULTURA CONOCIMIENTOS ÚTILES

HUEVOS DE CÁSCARA BLANDA

Quizás una de las cosas más molestas en la avicultura industrial, es la frecuencia con que ciertas gallinas o grupos de gallinas ponen huevos de cáscara blanda.

Es, sin duda, señal de que sucede algo anormal con las gallinas, que debe ser subsanado inmediatamente pues los huevos en cuestión representan una pérdida neta para el avicultor.

En nueve de los diez casos existe la falta de carbonato de calcio en la alimentación. Esta

substancia es el material necesario para la formación de la cáscara de los huevos, y, por lo tanto, su ausencia es la causa de los huevos sin cáscara o de cáscara blanda. En cierto grado el carbonato de calcio se halla presente en forma natural en el alimento y en el agua, pero rara vez en proporción suficiente para satisfacer las necesidades del ave.

La mejor manera de asegurarse de que las gallinas obtengan suficiente calcio es suministrarles abundancia de conchilla, que lo deben tener a su disposición todo el tiempo, para que produzcan huevos de cáscara fuerte, aptos para la venta. Además causará un aumento sensible en la producción.

El hecho de que no se hayan producido huevos de cáscara blanda o sin cáscara, no es una garantía de que este mal no existe en una pollada, porque la mayoría de las gallinas comen los huevos sin cáscara, inmediatamente después de haberlos puesto.

Al adquirir la conchilla, se debe vigilar el contenido de calcio, de modo que debe ser un producto limpio, inodoro y contener por lo menos el 98 por ciento de carbonato de calcio. Aunque no reúna estas condiciones, las gallinas lo comerán lo mismo, pero para estar seguro del resultado deseado, es necesario suministrarles un producto que reúna dichas condiciones.

SOBRE LOS GALLINEROS INDUSTRIALES

Antaño, y aun puede decirse que hace poco tiempo, los agricultores miraban el corral como algo que tenía poca importancia. Las campesinas y aldeanas cuando tenían tiempo se ocupaban de las

gallinas, y cuando no lo tenían las dejaban abandonadas a sí mismas. Estas, como es natural, se cobijaban en cualquier parte y cualquier lugar les parecía bueno si en él hallaban abrigo en las noches.

Las gallinas daban los huevos donde mejor les cuadraba y, muchas veces, por falta de comida, no los daban y hasta se morían de hambre, porque al agricultor le parecía dinero mal empleado lo que en alimentarlas se gastaba.

A pesar de ello, los huevos y la pollería se vendían bien. Hoy ya van viendo que la crianza de gallinas no es cosa despreciable y aun cuenta ya con su producción, de la cual hacen dinero, cuando antes se contentaban con cambiar huevos y pollería por otras cosas que eran necesarias en la casa.

Hoy en día, el agricultor que entiende bien sus intereses fija su atención en la gallina, antes tan despreciada, y reaccionando, y a considera como algo principal lo que el corral le deja.

En toda casa de campo, como en todo cortijo, debiera haber un gallinero bien montado y con población de aves más o menos numerosa, según los elementos y las condiciones de la finca y según los gustos y los propósitos de su propietario.

Un centenar de gallinas es y a número suficiente para una casa de campo común y corriente, si se las cuida o se las atiende como a las otras especies de ganado que se tengan.

En toda casa de campo donde haya una persona que se ocupe seria y cuidadosamente de las aves de corral, se beneficia más que en otra en que se las tenga abandonadas así mismas y aquel trabajo, hasta un niño o una niña puede prestarlo,

Con adiestrarles un poco y con estimularles ofreciéndoles una pequeña parte de los beneficios, pronto se les ve tomar interés en la cosa.

Un centenar de gallinas bien alojadas dan muy poco trabajo sobre las labores ya corrientes en el cortijo o en la casa, y con tal de que uno sepa servirse de los aparatos o de los utensilios modernos con los que se economiza trabajo, éste es todavía menor.

Los agricultores que tienen vacas lecheras y también gallinas aseguran que el cuidado de cien gallinas no requiere más trabajo que el que da una vaca.

La crianza y explotación de las gallinas es, pues, algo que se ofrece al agricultor como medio de ganar dinero. Si no lo quiere aprovechar, allá él...

En el Canadá, un centenar de gallinas, una vez cubiertos los gastos de su comida, suele dejar limpios unos 300 dólares por año, y esto es digno de anotarse, sobre todo si se considera lo poco que cuesta arreglarles un gallinero donde tenerlas en buenas condiciones.

Si se practica debidamente la selección, es decir si uno sabe eliminar las gallinas que no producen puede mejorar fácilmente la producción no criando más que con buenos reproductores, y para ello puede apelarse a uno de los métodos siguientes:

En primer lugar, puede procurarse un buen macho reproductor, hijo de gallina muy ponedora, y darlo a las gallinas más ponedoras que se tengan, sacándoles crías primaverales.

Las gallinas deberá elegir las siempre entre las ponedoras de invierno y cuyo número de huevos sea conocido por haber anotado cuidadosamente.

(Continuará en el próximo número)

INFORMACION GENERAL

DE ESPAÑA Y DEL EXTRANJERO

GROSERIA CALLEJERA

Ha pasado a la prisión de Lar, a la disposición del director general de Seguridad, por hacer objeto de demostraciones inmorales a una señorita, Bernabé Gálvez García, de veinte años, dependiente de una pescadería.

El gobernador civil ha multado a dos jóvenes que en estado de embriaguez piropearon groseramente a dos muchachas de corta edad.

También ha impuesto una fuerte multa a un vecino de Santurce que después de piropear a una señora, y en vista de que esta le contestó adecuadamente, la agredió cuando estaba bufetada.

LAS TABAQUERAS CORUNESAS EN EL LAR GALLEGO

Han visitado el domicilio social del Lar Gallego, las herederas tabaqueras de la fábrica de la Coruña, acompañadas por elementos del cuadro artístico y declamación de la Unión Tabacquera de aquella ciudad.

Fueron recibidas por la Junta de gobierno del Lar Gallego, la que las acompañó en su visita a las diversas dependencias de la Sociedad, obsequiándolas después con pastas licóres y flores. El presidente accidental, Sr. García Ramos, saludó con frases elocuentes y cordiales, a las simpáticas trabajadoras.

A continuación D. Juan Gallego, presidente del Centro de Galicia de Nueva York, que asistió al acto invitado por la Junta de Gobierno del Lar, pronunció breves y calurosos palabras ensalzando la labor social que realiza el Centro por él presidido en Norteamérica.

Después de terminado tan simpático acto, los elementos del cuadro artístico cantaron diversas composiciones gallegas con sumo gusto y afinación dándose vivas a Galicia y a España.

LA EX EMPERATRIZ ZITA A BELGICA

Bilbao, 14.—Esta tarde han marchado, con dirección a Bélgica, la ex emperatriz Zita y sus hijos. Fueron despedidas las angustias personas por las autoridades locales y el presidente de la Diputación. Todo el vecindario de Lequeitio despidió a los tres viajeros,

que contaron cariñosamente a las pruebas de afecto que se les tributaban.

La ex Emperatriz ha prometido volver a Lequeitio para pasar una temporada en el pueblo, con el que está tan encariñada por su larga estancia, y las atenciones de que ha sido siempre objeto.

MUERE DE HAMBRE Y TERNIA UN MILLON DE FRANCOS

Palma de Mallorca, 14.—El sábado falleció en el hospital el súbdito alemán llamado George Birstein, que se hospedaba en el hotel A Hambra, donde tenía alquilada una habitación sin pensión. El mencionado individuo vivía miserablemente. Anoche se salía del hotel y comía un solo panecillo con mermelada, lo cual constituía su único alimento. Este plan le había llevado a producir la muerte por consunción.

La Dirección del hotel y el Juzgado realizaron un inventario de los efectos que posee el infelice. En la diligencia pudo apreciarse con gran sorpresa que la jirafa con que aparecía Birstein era postiza, y le servía para ocultar una fortuna acomodada entre trapos cosidos. Se encontraron 10.500 dólares en billetes, infinidad de cupones de acciones y obligaciones de Fábricas de Gas y Electricidad belgas y ferrocarriles de la misma nación; en la maleta fueron hallados valores cuyo importe pasa del millón de francos.

Ante tan inesperado hallazgo el Juzgado ha dispuesto que mañana se efectúe un nuevo inventario con todo detalle.

PARA LAS MADRES DE LOS AVIADORES JIMENEZ E IGLESIAS

Melilla. La Corporación municipal ha acordado dirigirse al jefe del Gobierno y al conde de Jordana, rogándoles se conceda la medalla de Sufragios por la Patria a las madres de los aviadores Jiménez e Iglesias.

EXPOSICION DE TRABAJOS FEMENINOS

En la Exposición Internacional de Barcelona se inaugurará uno de estos días la Sección de Trabajos Femeninos, cuya organización se debe a la incansable actividad de doña Carmen Karr, presidenta de Acción Femenina.

VIAJERA DISTINGUIDA

Ha llegado a Barcelona, con motivo de la Exposición Internacional, mademoiselle Rachel Orange, intrépida amazona, triunfadora del «vid» hinoio París-Barritz-Barcelona. Ha hecho muy felizmente el recorrido, y es en antadora.

REGRESO A ESPAÑA DE CONCHA ESPINA

Gijón.—Fondó en el Musile Cristóbal Colón, procedente de Nueva York y la Habana. Entre los pasajeros viene la distinguida escritora Concha Espina, con su hija, que regresa de Puerto Rico y los Estados Unidos, donde dió una conferencia.

Concha Espina fué saludada a bordo por representantes de los Centros de Cultura.

Seguirá en el citado barco a Santander, donde desembarcará.

CONCHA ESPINA LLEGA A SANTANDER

Santander.—Ha llegado la escritora montañesa Concha Espina. El Ayuntamiento de Santander le tenía preparado un afectuoso recibimiento; pero Concha Espina telegrafió diciéndole que por hallarse indisputa no podía aceptar el homenaje. Sin embargo, en el muelle se hallaban elementos populares, costureras, pescadoras, cigarreras y socios del Ateneo Popular.

La Coral de Santander le hizo entrega de una canastilla de flores, y otras la Casa del Pueblo, los alumnos de la Normal y otras agrupaciones.

Las cigarreras entonaron coplas dándole la bienvenida.

A poco marchó Concha Espina con sus hijos para Mazcuerras, donde se le tenía preparado un recibimiento entusiástico.

El viaje lo ha hecho en el «Cristóbal Colón». La travesía fué feliz, y durante ella se celebró un festival a bordo para engrasar los fondos de la Caja de la Sociedad Española de Salvamento de Naufragos. Colaboraron los periodistas D. Joaquín González Pastor, director de «El Día Español», de Méjico; D. Atanasio Rivero, redactor de «El Diario de la Marina», de la Habana, y el redactor de «La Semana», de la misma capital cubana, D. Juan Ubago. Los citados periodistas vienen para visitar las Exposiciones de Barcelona y Sevilla. También cooperaron en la libe-

ta una hija de Concha Espina, Doris Miles, bailarina americana, las artistas Rosita Fonch, Paquita López y el bailarín Miguel Peña.

Otros viajeros del buque son la hermana política de los condes de Revilla Camargo e hija del agregado de España en Washington y el doctor Tello Muñoz, director del Instituto de Alfonso XIII, que regresa de los Estados Unidos.

El buque, a pesar de la niebla, entró felizmente en el puerto.

En la ciudad de Newark (Estados Unidos) Concha Espina inauguró en la Universidad una Casa de España, donde estudiarán español más de dos mil mujeres. Esta Casa ha sido bautizada con el nombre de Luzmela, que como se sabe, es el pueblo que aparece en muchas de las novelas de Concha Espina. Tratase de su pueblo natal, Mazcuerra, de esta provincia, que la escritora ha idealizado con ese nombre.

Concha Espina viene muy satisfecha de su viaje.

FRANCIA

Un interesante libro de mujer

Está obteniendo en Francia una excelente acogida por parte de la crítica el libro de una mujer, «Le promeneur à pied», en que su autora, madame André Martignon, viajera, naturalista y poeta, nos muestra los paisajes de Francia, con sus cielos, sus hierbas, sus flores, sus insectos, sus pájaros y sus campesinos... Es un libro de optimismo y amistad a la Naturaleza, que nos es grato deber a una mujer.

Madame Curie y su hija marchan a Nueva York

París.—La animación extraordinaria que se ha notado en la estación de Saint-Lazare al partir el tren satánico, fué debida a la marcha a América de madame Curie. Los periódicos habían anunciado la fecha, y muchos amigos acudieron a despedir a la mejor representación científica que Francia puede enviar a América.

Al departamento del tren subieron los que con ella trabajaban en su laboratorio. Al lado de madame Curie está sentada su hija: ésta habla con los periodistas.

—Mi madre estará de regreso en el mes de noviembre; no quiere estar mucho tiempo fuera de Francia; está muy encariñada con sus trabajos...

El tren se pone en movimiento. Muchos sombreros son agitados en el aire. Madame Curie y su hija saludan desde la ventanilla y a poco desaparecen, iniciando su viaje a América.

Nueva York.—El presidente de la República y la señora Hoover han invitado a comer a la señora Curie.

Esta ha sido invitada por el señor Ford a asistir a las fiestas del jubileo de Edison en Detroit, y por el Sr. Owen Young a la inauguración el día 25 del corriente, en Schenectady (Estado de Nueva York), de la Escuela de Química de la Universidad de San Lorenzo.

La señora Curie permanecerá los días 29, 30 y 31 en Washington, donde le serán entregados los 50.000 dólares destinados a la adquisición de un gramo de radio para el Instituto Curie, de Varsavia.

Un intento de «record» jemenino

París.—La aviadora Maryce Hiltz emprenderá mañana el vuelo en el aerodromo de Le Bourget, con objeto de intentar batir el «record» femenino de duración, en circuito cerrado, a bordo de aviones ligeros.

Este «record» lo posee en la actualidad la aviadora Maryce Pastie, con 26 horas 46 minutos, hazaña que efectuó en 29 de julio último.

INDIA

La planta que nos dará la inmortalidad

Calcuta.—Sir Jagadis Bose, el conocido hombre de ciencia, afirma que ha descubierto un nuevo elixir de vida.

Sir Jagadis ha manifestado que desde hace bastante tiempo está haciendo unos curiosos experimentos cuyos resultados ha empezado a obtener ahora, y que por las pruebas conseguidas se puede casi asegurar que se ha descubierto un verdadero elixir de vida. Los experimentos de sir Jagadis versan sobre una droga desconocida hasta ahora, obtenida de una planta del Himalaya y con la cual se consigue salud perpetua.

Sir Jagadis ha logrado revivir con la droga por él descubierta a ranas muertas. Pero el experimento más curioso ha sido el hacer funcionar nuevamente el corazón paralizado de una mujer a la que se habían aplicado todos los estimulantes del corazón que conoce la ciencia moderna. Sir Jagadis aplica la droga por él descubierta por medio de inyecciones.

Si los experimentos continúan teniendo el éxito obtenido hasta ahora, es seguro que el descubrimiento de sir Jagadis revolucionará la Medicina. Sir Jagadis no quiere dar ahora amplias explicaciones de sus inventos, pues es para los resultados de sus últimas experiencias.

Ha prometido que durante el mes de Noviembre dará una conferencia, en la que explicará sus teorías, sus descubrimientos y los resultados obtenidos en sus experimentos.